

19:1 **ΤΟΤΕ** **ΟΥΝ** **ΕΛΑΒΕΝ** **Ο** **ΠΙΛΑΤΟΣ** **ΤΟΝ** **ΙΗΣΟΥΝ** **ΚΑΙ** **ΕΜΑΣΤΙΓΩΣΕΝ**
 tote oun elaben ho pilatos ton iesoun kai emastigosen
 G5119 G3767 G2983 G3588 G4091 G3588 G2424 G2532 G3146
 Adv Conj vi 2Aor Act 3 Sg t_Nom Sg m n_Nom Sg m t_Acc Sg m n_Acc Sg m Conj vi Aor Act 3 Sg
then THEN GOT THE PILATE THE JESUS AND scourGES scourges-him

¹ . Then Pilate therefore took Jesus, and scourged [him].

19:2 **ΚΑΙ** **ΟΙ** **ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΙ** **ΠΛΕΞΑΝΤΕΣ** **ΣΤΕΦΑΝΟΝ** **ΕΞ** **ΑΚΑΝΘΩΝ**
 kai hoi stratiotai plexantes stefanon ex akanthon
 G2532 G3588 G4757 G4120 G4735 G1537 G173
 Conj t_Nom Pl m n_Nom Pl m vp Aor Act Nom Pl m n_Acc Sg m Prep n_Gen Pl f
AND THE WARRIORS SOLDIERS BRAIDING WREATH OUT OF-POINT-FLOWERS of-thorns

² And the soldiers platted a crown of thorns, and put [it] on his head, and they put on him a purple robe,

ΕΠΕΘΗΚΑΝ **ΑΥΤΟΥ** **ΤΗ** **ΚΕΦΑΛΗ** **ΚΑΙ** **ΙΜΑΤΙΟΝ** **ΠΟΡΦΥΡΟΥΝ** **ΠΕΡΙΕΒΑΛΟΝ**
 epethekan autou tē kephalē kai imation porphuroun periebalon
 G2007 G846 G3588 G2776 G2532 G2440 G4210 G4016
 vi Aor Act 3 Pl pp Gen Sg m t_Dat Sg f n_Dat Sg f kai n_Acc Sg n a_Acc Sg n vi 2Aor Act 3 Pl
ON-PLACE place-it-on OF-Him to-THE HEAD AND cloak with-cloak PURPLE THEY-ABOUT-CAST(past) they-clothed

ΑΥΤΟΝ
 auton
 G846
 pp Acc Sg m
Him

19:3 **ΚΑΙ** **ΕΛΕΓΟΝ** **ΧΑΙΡΕ** **Ο** **ΒΑΣΙΛΕΥΣ** **ΤΩΝ** **ΙΟΥΔΑΙΩΝ** **ΚΑΙ** **ΕΔΙΔΟΥΝ**
 kai elegon chaire ho basileus tōn ioudaiōn kai edidoun
 G2532 G3004 G3004 G5463 G3588 G935 G3588 G2453 G2532 G1325
 Conj vi Impf Act 3 Pl vm Pres Act 2 Sg t_Nom Sg m n_Nom Sg m t_Gen Pl m a_Gen Pl m Conj vi Impf Act 3 Pl
AND THEY-said BE-JOYING THE KING OF-THE JUDA-ans AND GAVE
 be-you-rejoicing !

³ And said, Hail, King of the Jews! and they smote him with their hands.

ΑΥΤΩ **ΡΑΠΙΣΜΑΤΑ**
 autō rapismata
 G846 G4475
 pp Dat Sg m n_Acc Pl n
to-Him SLAPS him

19:4 **ΕΞΗΛΘΕΝ** **ΟΥΝ** **ΠΑΛΙΝ** **ΕΞΩ** **Ο** **ΠΙΛΑΤΟΣ** **ΚΑΙ** **ΛΕΓΕΙ** **ΑΥΤΟΙΣ**
 exelthen oun palin exō ho pilatos kai legei autois
 G1831 G3767 G3825 G1854 G3588 G4091 G2532 G3004 G846
 vi 2Aor Act 3 Sg Conj Adv n_Nom Sg m n_Nom Sg m Conj vi Pres Act 3 Sg pp Dat Pl m
OUT-CAME THEN AGAIN OUT THE PILATE AND IS-sayING to-them
 came-out outside

⁴ Pilate therefore went forth again, and saith unto them, Behold, I bring him forth to you, that ye may know that I find no fault in him.

ΙΔΕ **ΑΓΩ** **ΥΜΙΝ** **ΑΥΤΟΝ** **ΕΞΩ** **ΙΝΑ** **ΓΝΩΤΕ** **ΟΤΙ** **ΕΝ** **ΑΥΤΩ**
 ide agō ymin auton exō hina gnōte oti en autō
 G1492 G71 G5213 G846 G1854 G2443 G1097 G3754 G1722 G846
 vm Aor Act 2 Sg vi Pres Act 1 Sg pp 2 Dat Pl pp Acc Sg m Adv Conj vs 2Aor Act 2 Pl Conj Prep pp Dat Sg m
BE-PERCEIVING I-AM-LEADING to-YOU(P) Him OUT THAT YE-MAY-BE-KNOWING that IN Him
 lo ! to-ye outside

ΟΥΔΕΜΙΑΝ **ΑΙΤΙΑΝ** **ΕΥΡΙΣΚΩ**
 oudemian aitian euriskō
 G3762 G156 G2147
 a_Acc Sg f n_Acc Sg f vi Pres Act 1 Sg
NOT-YET-ONE cause I-AM-FINDING
 not-one fault

19:5 **ΕΞΗΛΘΕΝ** **ΟΥΝ** **Ο** **ΙΗΣΟΥΣ** **ΕΞΩ** **ΦΟΡΩΝ** **ΤΟΝ** **ΑΚΑΝΘΙΝΟΝ**
 exelthen oun ho iesous exō phorōn ton akanthinon
 G1831 G3767 G3588 G2424 G1854 G5409 G3588 G174
 vi 2Aor Act 3 Sg Conj t_Nom Sg m Adv vp Pres Act Nom Sg m t_Acc Sg m a_Acc Sg m
OUT-CAME THEN THE JESUS OUT wearING THE POINT-FLOWERY thorny
 came-out

⁵ Then came Jesus forth, wearing the crown of thorns, and the purple robe. And [Pilate] saith unto them, Behold the man!

ΣΤΕΦΑΝΟΝ **ΚΑΙ** **ΤΟ** **ΠΟΡΦΥΡΟΥΝ** **ΙΜΑΤΙΟΝ** **ΚΑΙ** **ΛΕΓΕΙ** **ΑΥΤΟΙΣ** **ΙΔΕ**
 stefanon kai to porphuroun imation kai legei autois ide
 G4735 G2532 G3588 G4210 G2440 G2532 G3004 G846 G1492
 n_Acc Sg m Conj t_Acc Sg n a_Acc Sg n n_Acc Sg n Conj vi Pres Act 3 Sg pp Dat Pl m vm Aor Act 2 Sg
WREATH AND THE PURPLE cloak AND he-IS-sayING to-them BE-PERCEIVING
 lo !

Ο **ΑΝΘΡΩΠΟΣ**
 ho anthrōpos
 G3588 G444
 t_Nom Sg m n_Nom Sg m
THE human

19:6 **ΟΤΕ** **ΟΥΝ** **ΕΙΔΟΝ** **ΑΥΤΟΝ** **ΟΙ** **ΑΡΧΙΕΡΕΙΣ** **ΚΑΙ** **ΟΙ** **ΥΠΗΡΕΤΑΙ**
 ote oun eidon auton hoi archiereis kai hoi hypēretai
 G3753 G3767 G1492 G846 G3588 G749 G2532 G3588 G5257
 Adv Conj vi 2Aor Act 3 Pl pp Acc Sg m t_Nom Pl m n_Nom Pl m Conj t_Nom Pl m n_Nom Pl m
when THEN PERCEIVED Him THE chief-SACRED-ones AND THE subservients deputies
 chief-priests

⁶ When the chief priests therefore and officers saw him, they cried out, saying, Crucify [him], crucify [him]. Pilate saith unto them, Take ye him,

and crucify [him]: for I find no fault in him.

ΕΚΡΑΥΓΑΣΑΝ ekraugasan G2905 vi Aor Act 3 Pl THEY-clamor	ΛΕΓΟΝΤΕΣ legontes G3004 vp Pres Act Nom Pl m saying	ΣΤΑΥΡΩΣΟΝ staurOson G4717 vm Aor Act 2 Sg impale-YOU crucify-you !	ΣΤΑΥΡΩΣΟΝ staurOson G4717 vm Aor Act 2 Sg impale-YOU crucify-you !	ΛΕΓΕΙ legei G3004 vi Pres Act 3 Sg IS-saying	ΑΥΤΟΙΣ autois G846 pp Dat Pl m to-them	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m THE
---	---	--	--	--	--	--

ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_ Nom Sg m PILATE	ΛΑΒΕΤΕ labete G2983 vm 2Aor Act 2 Pl BE-GETTING be-ye-taking !	ΑΥΤΟΝ auton G846 pp Acc Sg m Him	ΥΜΕΙΣ humeis G5210 pp 2 Nom Pl YOU^(p) ye	ΚΑΙ kai G2532 Conj AND	ΣΤΑΥΡΩΣΑΤΕ staurOsate G4717 vm Aor Act 2 Pl impale-YE crucify-ye-him !	ΕΓΩ egO G1473 pp 1 Nom Sg I	ΓΑΡ gar G1063 Conj for	ΟΥΧ ouch G3756 Part Neg NOT
--	--	--	---	--	--	---	--	---

ΕΥΡΙΣΚΩ heurisko G2147 vi Pres Act 1 Sg AM-FINDING	ΕΝ en G1722 Prep IN	ΑΥΤΩ autO G846 pp Dat Sg m Him	ΑΙΤΙΑΝ aitian G156 n_ Acc Sg f cause fault
--	---	--	--

19:7 ΑΠΕΚΡΙΘΗΣΑΝ apekrithEsan G611 vi Aor midD 3 Pl answerED	ΑΥΤΩ autO G846 pp Dat Sg m to-him him	ΟΙ hoi G3588 t_ Nom Pl m THE	ΙΟΥΔΑΙΟΙ ioudaioi G2453 a_ Nom Pl m JUDA-ans Jews	ΗΜΕΙΣ hEmeis G2249 pp 1 Nom Pl WE	ΝΟΜΟΝ nomon G3551 n_ Acc Sg m LAW	ΕΧΟΜΕΝ echomen G2192 vi Pres Act 1 Pl ARE-HAVING	ΚΑΙ kai G2532 Conj AND
--	---	--	---	---	---	--	--

⁷ The Jews answered him, We have a law, and by our law he ought to die, because he made himself the Son of God.

ΚΑΤΑ kata G2596 Prep according-to	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m THE	ΝΟΜΟΝ nomon G3551 n_ Acc Sg m LAW	ΗΜΩΝ hEmOn G2257 pp 1 Gen Pl OF-US	ΟΦΕΙΛΕΙ opheilei G3784 vi Pres Act 3 Sg He-IS-OWING he-ought	ΑΠΟΘΑΝΕΙΝ apothanein G599 vn 2Aor Act TO-BE-FROM-DYING to-be-dying	ΟΤΙ hoti G3754 Conj that	ΕΑΥΤΟΝ heauton G1438 pf 3 Acc Sg m self himself	ΥΙΟΝ huion G5207 n_ Acc Sg m SON
---	---	---	--	--	--	--	---	--

ΤΟΥ tou G3588 t_ Gen Sg m OF-THE	ΘΕΟΥ theou G2316 n_ Gen Sg m God	ΕΠΟΙΗΣΕΝ epoiEsen G4160 vi Aor Act 3 Sg He-makES
--	--	--

19:8 ΟΤΕ hote G3753 Adv when	ΟΥΝ oun G3767 Conj THEN	ΗΚΟΥΣΕΝ Ekousen G191 vi Aor Act 3 Sg HEARS	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m THE	ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_ Nom Sg m PILATE	ΤΟΥΤΟΝ touton G5126 pd Acc Sg m this	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m THE	ΛΟΓΟΝ logon G3056 n_ Acc Sg m saying	ΜΑΛΛΟΝ mallon G3123 Adv RATHER the-more
--	---	--	--	--	--	---	--	---

⁸ When Pilate therefore heard that saying, he was the more afraid;

ΕΦΟΒΗΘΗ
ephobEthE
G5399
vi Aor pasD 3 Sg
he-WAS-afraid

19:9 ΚΑΙ kai G2532 Conj AND	ΕΙΣΗΛΘΕΝ eisElthen G1525 vi 2Aor Act 3 Sg he-INTO-CAME he-entered	ΕΙΣ eis G1519 Prep INTO	ΤΟ to G3588 t_ Acc Sg n THE	ΠΡΑΙΤΩΡΙΟΝ praitOrion G4232 n_ Acc Sg n PRETORIUM	ΠΑΛΙΝ palin G3825 Adv AGAIN	ΚΑΙ kai G2532 Conj AND	ΛΕΓΕΙ legei G3004 vi Pres Act 3 Sg IS-saying	ΤΩ to G3588 t_ Dat Sg m to-THE
---	---	---	---	---	---	--	--	--

⁹ And went again into the judgment hall, and saith unto Jesus, Whence art thou? But Jesus gave him no answer.

ΙΗΣΟΥ iEsou G2424 n_ Dat Sg m JESUS	ΠΟΘΕΝ pothen G4159 Adv Int ?-WHICH-PLACE whence ?	ΕΙ ei G1488 vi Pres vxx 2 Sg ARE	ΣΥ su G4771 pp 2 Nom Sg YOU	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m THE	ΔΕ de G1161 Conj YET	ΙΗΣΟΥΣ iEsous G2424 n_ Nom Sg m JESUS	ΑΠΟΚΡΙΣΙΝ apokrisin G612 n_ Acc Sg f answer	ΟΥΚ ouk G3756 Part Neg NOT
---	---	--	---	--	--	---	---	--

ΕΔΩΚΕΝ edOken G1325 vi Aor Act 3 Sg GIVES	ΑΥΤΩ autO G846 pp Dat Sg m to-him him
---	---

19:10 ΛΕΓΕΙ legei G3004 vi Pres Act 3 Sg IS-saying	ΟΥΝ oun G3767 Conj THEN	ΑΥΤΩ autO G846 pp Dat Sg m to-Him	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m THE	ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_ Nom Sg m PILATE	ΕΜΟΙ emoi G1698 pp 1 Dat Sg to-ME	ΟΥ ou G3756 Part Neg NOT	ΛΑΛΕΙΣ laleis G2980 vi Pres Act 2 Sg YOU-ARE-TALKING you-are-speaking	ΟΥΚ ouk G3756 Part Neg NOT
--	---	---	--	--	---	--	---	--

¹⁰ Then saith Pilate unto him, Speakest thou not unto me? knowest thou not that I have power to crucify thee, and have power to release thee?

ΟΙΔΑΣ oidas G1492 vi Perf Act 2 Sg YOU-HAVE-PERCEIVED you-are-aware	ΟΤΙ hoti G3754 Conj that	ΕΞΟΥΣΙΑΝ exousian G1849 n_ Acc Sg f authority	ΕΧΩ echO G2192 vi Pres Act 1 Sg I-AM-HAVING	ΣΤΑΥΡΩΣΑΙ staurOsai G4717 vn Aor Act TO-impale to-crucify	ΣΕ se G4571 pp 2 Acc Sg YOU	ΚΑΙ kai G2532 Conj AND	ΕΞΟΥΣΙΑΝ exousian G1849 n_ Acc Sg f authority
---	--	---	---	---	---	--	---

ΕΧΩ
echO
G2192
vi Pres Act 1 Sg
I-AM-HAVING

ΑΠΟΛΥΣΑΙ
apolusai
G630
vn Aor Act
TO-FROM-LOOSE
to-release

ΣΕ
se
G4571
pp 2 Acc Sg
YOU

19:11 **ΑΠΕΚΡΙΘΗ**
apekriTHE
G611
vi Aor midD 3 Sg
answerED

Ο
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE

ΙΗΣΟΥΣ
iEsous
G2424
n_Nom Sg m
JESUS

ΟΥΚ
ouk
G3756
Part Neg
NOT

ΕΙΧΕΣ
eiches
G2192
vi Impf Act 2 Sg
YOU-ARE-HAVING

ΕΞΟΥΣΙΑΝ
exousian
G1849
n_Acc Sg f
authority

ΟΥΔΕΜΙΑΝ
oudemian
G3762
a_Acc Sg f
NOT-YET-ONE
in-anything

ΚΑΤ
kat
G2596
Prep
DOWN
against

11 Jesus answered, Thou couldst have no power [at all] against me, except it were given thee from above: therefore he that delivered me unto thee hath the greater sin.

ΕΜΟΥ
emou
G1700
pp 1 Gen Sg
OF-ME
me

ΕΙ
ei
G1487
Conj
IF

ΜΗ
mE
G3361
Part Neg
NO

ΗΝ
En
G2258
vi Impf vxx 3 Sg
WAS
it-was

ΣΟΙ
soi
G4671
pp 2 Dat Sg
to-YOU

ΔΕΔΟΜΕΝΟΝ
dedomenon
G1325
vp Perf Pas Nom Sg n
HAVING-been-GIVEN

ΑΝΩΘΕΝ
anOthen
G509
Adv
UP-PLACE
from-above

ΔΙΑ
dia
G1223
Prep
THRU
because-of

ΤΟΥΤΟ
touto
G5124
pd Acc Sg n
this

Ο
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE

ΠΑΡΑΔΙΔΟΥΣ
paradidouS
G3860
vp Pres Act Nom Sg m
one-BESIDE-GIVING
one-giving-up

ΜΕ
me
G3165
pp 1 Acc Sg
ME

ΣΟΙ
soi
G4671
pp 2 Dat Sg
to-YOU

ΜΕΙΖΟΝΑ
meizona
G3173
a_Acc Sg f Cmp
GREATer

ΑΜΑΡΤΙΑΝ
hamartian
G266
n_Acc Sg f
missing
sin

ΕΧΕΙ
echei
G2192
vi Pres Act 3 Sg
IS-HAVING

19:12 **ΕΚ**
ek
G1537
Prep
OUT

ΤΟΥΤΟΥ
toutou
G5127
pd Gen Sg n
OF-this

ΕΖΗΤΕΙ
ezEtei
G2212
vi Impf Act 3 Sg
SOUGHT

Ο
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE

ΠΙΛΑΤΟΣ
pilatos
G4091
n_Nom Sg m
PILATE

ΑΠΟΛΥΣΑΙ
apolusai
G630
vn Aor Act
TO-FROM-LOOSE
to-release

ΑΥΤΟΝ
auton
G846
pp Acc Sg m
Him

ΟΙ
hoi
G3588
t_Nom Pl m
THE

ΔΕ
de
G1161
Conj
YET

12 And from thenceforth Pilate sought to release him: but the Jews cried out, saying, If thou let this man go, thou art not Caesar's friend: whosoever maketh himself a king speaketh against Caesar.

ΙΟΥΔΑΙΟΙ
ioudaioi
G2453
a_Nom Pl m
JUDA-ans
Jews

ΕΚΡΑΖΟΝ
ekrazon
G2896
vi Impf Act 3 Pl
CRIED

ΛΕΓΟΝΤΕΣ
legontes
G3004
vp Pres Act Nom Pl m
saying

ΕΑΝ
ean
G1437
Conj
IF-EVER

ΤΟΥΤΟΝ
touton
G5126
pd Acc Sg m
this-One
this-man

ΑΠΟΛΥΣΗC
apolusEs
G630
vs Aor Act 2 Sg
YOU-SHOULD-BE-FROM-LOOSING
you-should-be-releasing

ΟΥΚ
ouk
G3756
Part Neg
NOT

ΕΙ
ei
G1488
vi Pres vxx 2 Sg
YOU-ARE

ΦΙΛΟΣ
philos
G5384
a_Nom Sg m
FOND-one
friend

ΤΟΥ
tou
G3588
t_Gen Sg m
OF-THE

ΚΑΙΣΑΡΟΣ
kaisaros
G2541
n_Gen Sg m
CEASAR
Caesar

ΠΑΣ
pas
G3956
a_Nom Sg m
EVERY

Ο
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE-one
the-one

ΒΑΣΙΛΕΑ
basilea
G935
n_Acc Sg m
KING

ΑΥΤΟΝ
auton
G846
pp Acc Sg m
him

ΠΟΙΩΝ
poiOn
G4160
vp Pres Act Nom Sg m
making

ΑΝΤΙΛΕΓΕΙ
antilegei
G483
vi Pres Act 3 Sg
IS-contradICTING

ΤΩ
tO
G3588
t_Dat Sg m
to-THE
the

ΚΑΙΣΑΡΙ
kaisari
G2541
n_Dat Sg m
CEASAR
Caesar

19:13 **Ο**
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE

ΟΥΝ
oun
G3767
Conj
THEN

ΠΙΛΑΤΟΣ
pilatos
G4091
n_Nom Sg m
PILATE

ΑΚΟΥΣΑC
akousas
G191
vp Aor Act Nom Sg m
HEARing

ΤΟΥΤΟΝ
touton
G5126
pd Acc Sg m
this

ΤΟΝ
ton
G3588
t_Acc Sg m
THE

ΛΟΓΟΝ
logon
G3056
n_Acc Sg m
saying
word

ΗΓΑΓΕΝ
Egagen
G71
vi 2Aor Act 3 Sg
LED

ΕΞΩ
exO
G1854
Adv
OUT
outside

13 When Pilate therefore heard that saying, he brought Jesus forth, and sat down in the judgment seat in a place that is called the Pavement, but in the Hebrew, Gabbatha.

ΤΟΝ
ton
G3588
t_Acc Sg m
THE

ΙΗΣΟΥΝ
iEsoun
G2424
n_Acc Sg m
JESUS

ΚΑΙ
kai
G2532
Conj
AND

ΕΚΑΘΙCΕΝ
ekathisen
G2523
vi Aor Act 3 Sg
he-is-seated
is-seated

ΕΠΙ
epi
G1909
Prep
ON

ΤΟΥ
tou
G3588
t_Gen Sg n
THE

ΒΗΜΑΤΟC
bEmatos
G968
n_Gen Sg n
platform
dais

ΕΙC
eis
G1519
Prep
INTO

ΤΟΠΟΝ
topon
G5117
n_Acc Sg m
PLACE

ΛΕΓΟΜΕΝΟΝ
legomenon
G3004
vp Pres Pas Acc Sg m
beING-said

ΛΙΘΟCΤΡΩΤΟΝ
lithostrOton
G3038
a_Acc Sg n
STONE-STREW
Pavement

ΕΒΡΑΙCΤΙ
hebraisti
G1447
Adv
to-HEBREW
in-Hebrew

ΔΕ
de
G1161
Conj
YET

ΓΑΒΒΑΘΑ
gabbatha
G1042
ni proper
GABBATHA

19:14 **ΗΝ**
En
G2258
vi Impf vxx 3 Sg
WAS
it-was

ΔΕ
de
G1161
Conj
YET

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ
paraskeuE
G3904
n_Nom Sg f
preparation

ΤΟΥ
tou
G3588
t_Gen Sg m
OF-THE

ΠΑΣΧΑ
pascha
G3957
Aramaic
PASSOVER

ΩΡΑ
hOra
G5610
n_Nom Sg f
HOOR

ΔΕ
de
G1161
Conj
YET

ΩCΕΙ
hOsei
G5616
Adv
AS-IF
about

ΕΚΤΗ
hektE
G1623
a_Nom Sg f
SIXth

ΚΑΙ
kai
G2532
Conj
AND

14 And it was the preparation of the passover, and about the sixth hour: and he saith unto the Jews, Behold your King!

ΛΕΓΕΙ
legei
G3004
vi Pres Act 3 Sg
he-IS-sayING

ΤΟΙC
tois
G3588
t_Dat Pl m
to-THE

ΙΟΥΔΑΙΟΙC
ioudaiois
G2453
a_Dat Pl m
JUDA-ans
Jews

ΙΔΕ
ide
G1492
vm Aor Act 2 Sg
BE-PERCEIVING
lo !

Ο
ho
G3588
t_Nom Sg m
THE

ΒΑΣΙΛΕΥC
basileus
G935
n_Nom Sg m
KING

ΥΜΩΝ
humOn
G5216
pp 2 Gen Pl
OF-YOU(P)
of-ye

19:15 ΟΙ hoi G3588 t_Nom Pl m THE-ones the ΔΕ de G1161 Conj YET ΕΚΡΑΥΓΑΣΑΝ ekraugasan G2905 vi Aor Act 3 Pl clamor they-clamor ΑΡΟΝ aron G142 vm Aor Act 2 Sg LIFT-YOU take-away-you ! ΑΡΟΝ aron G142 vm Aor Act 2 Sg LIFT-YOU take-away-you ! ΣΤΑΥΡΩΣΟΝ staurOson G4717 vi Aor Act 2 Sg impale-YOU crucify-you ! ΑΥΤΟΝ auton G846 pp Acc Sg m Him ΗΕΓΕΙ legei G3004 vi Pres Act 3 Sg IS-sayING

15 But they cried out, Away with [him], away with [him], crucify him. Pilate saith unto them, Shall I crucify your King? The chief priests answered, We have no king but Caesar.

ΑΥΤΟΙΣ autois G846 pp Dat Pl m to-them Ο ho G3588 t_Nom Sg m THE ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_Nom Sg m PILATE ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE ΒΑΣΙΛΕΑ basilea G935 n_Acc Sg m KING ΥΜΩΝ humOn G5216 pp 2 Gen Pl of-ye ΣΤΑΥΡΩΣΩ staurOsO G4717 vi Fut Act 1 Sg I-SHALL-BE-impallING I-shall-be-crucifying ΑΠΕΚΡΙΘΗΣΑΝ apekrithesan G611 vi Aor mid 3 Pl answerED

ΟΙ hoi G3588 t_Nom Pl m THE ΑΡΧΙΕΡΕΙΣ archiereis G749 n_Nom Pl m chief-SACRED-ones chief-priests ΟΥΚ ouk G3756 Part Neg NOT ΕΧΟΜΕΝ echomen G2192 vi Pres Act 1 Pl WE-ARE-HAVING ΒΑΣΙΛΕΑ basilea G935 n_Acc Sg m KING ΕΙ ei G1487 Cond IF ΜΗ mE G3361 Part Neg NO ΚΑΙΣΑΡΑ kaisara G2541 n_Acc Sg m CAESAR

19:16 ΤΟΤΕ tote G5119 Adv then ΟΥΝ oun G3767 Conj THEN ΠΑΡΕΔΩΚΕΝ paredOken G3860 vi Aor Act 3 Sg he-BESIDE-GIVES he-gives-up ΑΥΤΟΝ auton G846 pp Acc Sg m Him ΙΝΑ hina G2443 Conj THAT ΣΤΑΥΡΩΘΗ staurOthE G4717 vs Aor Pas 3 Sg He-MAY-BE-BEING-impalED he-may-be-being-crucified ΠΑΡΕΛΑΒΟΝ parelabon G3880 vi 2Aor Act 3 Pl THEY-BESIDE-GOT they-took-along

16 . Then delivered he him therefore unto them to be crucified. And they took Jesus, and led [him] away.

ΔΕ de G1161 Conj YET ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE ΙΗΣΟΥΣ iEsoun G2424 n_Acc Sg m JESUS ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΑΠΗΓΑΓΟΝ apEgagon G520 vi 2Aor Act 3 Pl FROM-LED led-away-him

19:17 ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΒΑΤΤΑΖΩΝ bastazOn G941 vp Pres Act Nom Sg m BEARING ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE ΣΤΑΥΡΟΝ stauron G4716 n_Acc Sg m pale cross ΑΥΤΟΥ autou G846 pp Gen Sg m OF-Him ΕΞΗΛΘΕΝ exElthen G1831 vi 2Aor Act 3 Sg He-OUT-CAME he-came-out ΕΙΣ eis G1519 Prep INTO ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE

17 And he bearing his cross went forth into a place called [the place] of a skull, which is called in the Hebrew Golgotha:

ΛΕΓΟΜΕΝΟΝ legomenon G3004 vp Pres Pas Acc Sg m beING-said ΚΡΑΝΙΟΥ kraniou G2898 n_Gen Sg n OF-SKULL ΤΟΠΟΝ topon G5117 n_Acc Sg m PLACE ΟC hos G3739 pr Nom Sg m WHICH ΛΕΓΕΤΑΙ legetai G3004 vi Pres Pas 3 Sg IS-beING-said ΕΒΡΑΙΣΤΙ hebraisti G1447 Adv to-HEBREW in-Hebrew ΓΟΛΓΟΘΑ golgotha G1115 n_Acc Sg f GOLGOTHA

19:18 ΟΠΟΥ hopou G3699 Adv THE-?-where where^e ΑΥΤΟΝ auton G846 pp Acc Sg m Him ΕΣΤΑΥΡΩΣΑΝ estaurOsan G4717 vi Aor Act 3 Pl THEY-impale they-crucify ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΜΕΤ met G3326 Prep WITH ΑΥΤΟΥ autou G846 pp Gen Sg m Him ΑΛΛΟΥC allous G243 a_Acc Pl m others ΔΥΟ duo G1417 a_Nom ADV TWO ΕΝΤΕΥΘΕΝ enteuthen G1782 Adv hence

18 Where they crucified him, and two other with him, on either side one, and Jesus in the midst.

ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΕΝΤΕΥΘΕΝ enteuthen G1782 Adv hence ΜΕΣΟΝ meson G3319 a_Acc Sg n MIDst ΔΕ de G1161 Conj YET ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE ΙΗΣΟΥΣ iEsoun G2424 n_Acc Sg m JESUS

19:19 ΕΓΡΑΨΕΝ egrapsen G1125 vi Aor Act 3 Sg WRITES ΔΕ de G1161 Conj YET ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΤΙΤΛΟΝ titlon G5102 n_Acc Sg m TITLE Ο ho G3588 t_Nom Sg m THE ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_Nom Sg m PILATE ΚΑΙ kai G2532 Conj AND ΕΘΗΚΕΝ ethEken G5087 vi Aor Act 3 Sg PLACES ΕΠΙ epi G1909 Prep ON ΤΟΥ tou G3588 t_Gen Sg m THE

19 . And Pilate wrote a title, and put [it] on the cross. And the writing was, JESUS OF NAZARETH THE KING OF THE JEWS.

ΣΤΑΥΡΟΥ staurou G4716 n_Gen Sg m pale cross ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg WAS IT-WAS ΔΕ de G1161 Conj YET ΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΝ gegrammenon G1125 vp Perf Pas Nom Sg n HAVING-been-WRITTEN ΙΗΣΟΥC iEsous G2424 n_Nom Sg m JESUS Ο ho G3588 t_Nom Sg m THE ΝΑΖΩΡΑΙΟC nazOraios G3480 n_Nom Sg m NAZARENE Ο ho G3588 t_Nom Sg m THE

ΒΑΣΙΛΕΥC basileus G935 n_Nom Sg m KING ΤΩΝ tOn G3588 t_Gen Pl m OF-THE ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_Gen Pl m JUDA-ans Jews

19:20 ΤΟΥΤΟΝ touton G5126 pd Acc Sg m this ΟΥΝ oun G3767 Conj THEN ΤΟΝ ton G3588 t_Acc Sg m THE ΤΙΤΛΟΝ titlon G5102 n_Acc Sg m TITLE ΠΟΛΛΟΙ polloi G4183 n_Nom Pl m MANY ΑΝΕΓΝΩΣΑΝ anegnOsan G314 vi 2Aor Act 3 Pl read ΤΩΝ tOn G3588 t_Gen Pl m OF-THE ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_Gen Pl m JUDA-ans Jews ΟΤΙ hoti G3754 Conj that

20 This title then read many of the Jews: for the place where Jesus was crucified was nigh to the city: and it was written in Hebrew, [and] Greek, [and]

Latin.

ΕΓΓΥΣ eggus G1451 Adv	ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg	ΤΗΣ tEs G3588 t_ Gen Sg f	ΠΟΛΕΩΣ poleOs G4172 n_ Gen Sg f	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΤΟΠΟΣ topos G5117 n_ Nom Sg m	ΟΠΟΥ hopou G3699 Adv	ΕΣΤΑΥΡΩΘΗ estaurOthE G4717 vi Aor Pas 3 Sg	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m
NEAR	WAS	OF-THE the	city	THE	PLACE	THE-?-where where ⁹	WAS-impalEED was-crucified	THE

ΙΗΣΟΥΣ iEsous G2424 n_ Nom Sg m	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg	ΓΕΓΡΑΜΜΕΝΟΝ gegrammenon G1125 vp Perf Pas Nom Sg n	ΕΒΡΑΙΣΤΙ hebraisti G1447 Adv	ΕΛΛΗΝΙΣΤΙ hellEnisti G1676 Adv	ΡΩΜΑΙΣΤΙ rOmaisti G4515 Adv
JESUS	AND	WAS it-was	HAVING-been-WRITTEN	to-HEBREW in-Hebrew	to-GREEK in-Greek	to-ROMISTIC in-Latin

19:21	ΕΛΕΓΟΝ elegon G3004 vi Impf Act 3 Pl	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΤΩ tO G3588 t_ Dat Sg m	ΠΙΛΑΤΩ pilatO G4091 n_ Dat Sg m	ΟΙ hoi G3588 t_ Nom Pl m	ΑΡΧΙΕΡΕΙΣ archiereis G749 n_ Nom Pl m	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl m	ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_ Gen Pl m	ΜΗ mE G3361 Part Neg
	said	THEN	to-THE	PILATE	THE	chief-SACRED-ones chief-priests	OF-THE	JUDA-ans Jews	NO

21 Then said the chief priests of the Jews to Pilate, Write not, The King of the Jews; but that he said, I am King of the Jews.

ΓΡΑΦΕ graphe G1125 vm Pres Act 2 Sg	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΒΑΣΙΛΕΥΣ basileus G935 n_ Nom Sg m	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl m	ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_ Gen Pl m	ΔΑΛΛ G235 Conj	ΟΤΙ hoti G3754 Conj	ΕΚΕΙΝΟΣ ekeinos G1565 pd Nom Sg m	ΕΙΠΕΝ eipen G2036 vi 2Aor Act 3 Sg
YOU-BE-WRITING be-you-writing !	THE	KING	OF-THE	JUDA-ans Jews	but	that	that-one that-one	said

ΒΑΣΙΛΕΥΣ basileus G935 n_ Nom Sg m	ΕΙΜΙ eimi G1510 vi Pres vxx 1 Sg	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl m	ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_ Gen Pl m
KING	I-AM	OF-THE	JUDA-ans Jews

19:22	ΑΠΕΚΡΙΘΗ apekrithE G611 vi Aor midD 3 Sg	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_ Nom Sg m	Ο ho G3739 pr Acc Sg n	ΓΕΓΡΑΦΑ gegrapha G1125 vi Perf Act 1 Sg	ΓΕΓΡΑΦΑ gegrapha G1125 vi Perf Act 1 Sg
	answerED	THE	PILATE	WHICH	I-HAVE-WRITTEN	I-HAVE-WRITTEN

22 Pilate answered, What I have written I have written.

19:23	ΟΙ hoi G3588 t_ Nom Pl m	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΙ stratiOtai G4757 n_ Nom Pl m	ΟΤΕ hote G3753 Adv	ΕΣΤΑΥΡΩΣΑΝ estaurOsan G4717 vi Aor Act 3 Pl	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m	ΙΗΣΟΥΝ iEsoun G2424 n_ Acc Sg m	ΕΛΑΒΟΝ elabon G2983 vi 2Aor Act 3 Pl	ΤΑ ta G3588 t_ Acc Pl n
	THE	THEN	WARriors soldiers	when	THEY-impale they-crucify	THE	JESUS	GOT took	THE

23 Then the soldiers, when they had crucified Jesus, took his garments, and made four parts, to every soldier a part; and also [his] coat: now the coat was without seam, woven from the top throughout.

ΙΜΑΤΙΑ himatia G2440 n_ Acc Pl n	ΑΥΤΟΥ autou G846 pp Gen Sg m	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΕΠΟΙΗΣΑΝ epoiEsan G4160 vi Aor Act 3 Pl	ΤΕΣΣΑΡΑ tessara G5064 a_ Acc Pl n	ΜΕΡΗ merE G3313 n_ Acc Pl n	ΕΚΑΣΤΩ hekastO G1538 a_ Dat Sg m	ΣΤΡΑΤΙΩΤΗ stratiOtE G4757 n_ Dat Sg m	ΜΕΡΟΣ meros G3313 n_ Nom Sg n
GARMENTS	OF-Him	AND	THEY-make make	FOUR	PARTS	to-EACH	WARrior soldier	PART

ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m	ΧΙΤΩΝΑ chitOna G5509 n_ Acc Sg m	ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg	ΔΕ de G1161 Conj	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΧΙΤΩΝ chitOn G5509 n_ Nom Sg m	ΑΡΡΑΦΟΣ arraphos G729 a_ Nom Sg m	ΕΚ ek G1537 Prep	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl m
AND	THE	TUNIC	WAS	YET	THE	TUNIC	UN-SEWED seamless	OUT	OF-THE

ΑΝΩΘΕΝ anOthen G509 Adv	ΥΦΑΝΤΟΣ huphantos G5307 a_ Nom Sg m	ΔΙ di G1223 Prep	ΟΛΟΥ holou G3650 a_ Gen Sg m
UP-PLACE above	WOVEN	THRU	WHOLE

19:24	ΕΙΠΟΝ eipon G2036 vi 2Aor Act 3 Pl	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΠΡΟΣ pros G4314 Prep	ΔΑΛΛΗΛΟΥΣ allElous G240 pc Acc Pl m	ΜΗ mE G3361 Part Neg	ΣΧΙΣΩΜΕΝ schisOmen G4977 vs Aor Act 1 Pl	ΑΥΤΟΝ auton G846 pp Acc Sg m	ΔΑΛΛΑ alla G235 Conj
	THEY-said	THEN	TOWARD	one-another	NO	WE-SHOULD-BE-SPLITTING we-should-be-rending	it him;it	but

24 They said therefore among themselves, Let us not rend it, but cast lots for it, whose it shall be: that the scripture might be fulfilled, which saith, They parted my raiment among them, and for my vesture they did cast lots. These things therefore the soldiers did.

ΔΑΧΩΜΕΝ lachOmen G2975 vs 2Aor Act 1 Pl	ΠΕΡΙ peri G4012 Prep	ΑΥΤΟΥ autou G846 pp Gen Sg m	ΤΙΝΟΣ tinos G5101 pi Gen Sg m	ΕΣΤΑΙ estai G2071 vi Fut vxx 3 Sg	ΙΝΑ hina G2443 Conj	Η hE G3588 t_ Nom Sg f	ΓΡΑΦΗ graphE G1124 n_ Nom Sg f
WE-MAY-BE-CHANCING-ON we-may-be-taking-chances	ABOUT concerning	it him;it	OF-ANY of-whom ?	it-SHALL-BE	THAT	THE	WRITing scripture

ΠΛΗΡΩΘΗ plErOthE G4137 vs Aor Pas 3 Sg	Η hE G3588 t_ Nom Sg f	ΛΕΓΟΥΣΑ legousa G3004 vp Pres Act Nom Sg f	ΔΙΕΜΕΡΙΣΑΝΤΟ diemerisanto G1266 vi Aor Mid 3 Pl	ΤΑ ta G3588 t_ Acc Pl n	ΙΜΑΤΙΑ himatia G2440 n_ Acc Pl n	ΜΟΥ mou G3450 pp 1 Gen Sg
MAY-BE-BEING-FILLED may-be-being-fulfilled	THE	saying	THEY-THRU-PART they-divide	THE	GARMENTS	OF-ME

ΕΑΥΤΟΙΣ **ΚΑΙ** **ΕΠΙ** **ΤΟΝ** **ΙΜΑΤΙΣΜΟΝ** **ΜΟΥ** **ΕΒΑΛΟΝ** **ΚΑΛΗΡΟΝ** **ΟΙ** **ΜΕΝ**
 heautois kai epi ton himatismōn mou ebalon klEron oi men
 G1438 G2532 G1909 G3588 G2441 G3450 G906 G2819 G3588 G3303
 pf 3 Dat Pl m Conj Prep t_Acc Sg m n_Acc Sg m pp 1 Gen Sg vi 2Aor Act 3 Pl n_Acc Sg m t_Nom Pl m Part
to-selves **AND** **ON** **THE** **GARMENTing** **OF-ME** **THEY-CAST(past)** **LOT** **THE** **INDEED**
 to-themselves

ΟΥΝ **ΣΤΡΑΤΙΩΤΑΙ** **ΤΑΥΤΑ** **ΕΠΟΙΗΣΑΝ**
 oun stratiotai tauta epoiEsan
 G3767 G4757 G5023 G4160
 Conj n_Nom Pl m pd Acc Pl n vi Aor Act 3 Pl
THEN **WARriors** **these** **DO**
 soldiers these-things

19:25 **ΕΙΣΤΗΚΕΙΣΑΝ** **ΔΕ** **ΠΑΡΑ** **ΤΩ** **ΣΤΑΥΡΩ** **ΤΟΥ** **ΙΗΣΟΥ** **Η** **ΜΗΤΗΡ**
 heistEkeisan de para tō staurō tou iEsou hE mEtEr
 G2476 G1161 G3844 G3588 G4716 G3588 G2424 G3588 G3384
 vi Plup Act 3 Pl Conj Prep t_Dat Sg m n_Dat Sg m t_Gen Sg m n_Gen Sg m t_Nom Sg f n_Nom Sg f
HAD-STOOD **YET** **BESIDE** **THE** **pale** **OF-THE** **JESUS** **THE** **MOTHER**
 there-stood cross

25 Now there stood by the cross of Jesus his mother, and his mother's sister, Mary the [wife] of Cleophas, and Mary Magdalene.

ΑΥΤΟΥ **ΚΑΙ** **Η** **ΑΔΕΛΦΗ** **ΤΗΣ** **ΜΗΤΡΟΣ** **ΑΥΤΟΥ** **ΜΑΡΙΑ** **Η** **ΤΟΥ**
 autou kai hE adelphE tEs mEtros autou maria hE tou
 G846 G2532 G3588 G79 G3588 G3384 G846 G3137 G3588 G3588
 pp Gen Sg m Conj t_Nom Sg f n_Nom Sg f t_Gen Sg f n_Gen Sg f pp Gen Sg m n_Nom Sg f t_Nom Sg f
OF-Him **AND** **THE** **sister** **OF-THE** **MOTHER** **OF-Him** **MARY** **THE** **OF-THE**

ΚΛΩΠΑ **ΚΑΙ** **ΜΑΡΙΑ** **Η** **ΜΑΓΔΑΛΗΝΗ**
 klOpa kai maria hE magdalEnE
 G2832 G2532 G3137 G3588 G3094
 n_Gen Sg m Conj n_Nom Sg f t_Nom Sg f n_Nom Sg f
CLOPAS **AND** **MARY** **THE** **MAGDALENE**

19:26 **ΙΗΣΟΥΣ** **ΟΥΝ** **ΙΔΩΝ** **ΤΗΝ** **ΜΗΤΕΡΑ** **ΚΑΙ** **ΤΟΝ** **ΜΑΘΗΤΗΝ**
 iEsous oun idōn tEn mEtEra kai ton mathEtEn
 G2424 G3767 G1492 G3588 G3384 G2532 G3588 G3101
 n_Nom Sg m Conj vp 2Aor Act Nom Sg m t_Acc Sg f n_Acc Sg f Conj t_Acc Sg m n_Acc Sg m
JESUS **THEN** **PERCEIVING** **THE** **MOTHER** **AND** **THE** **LEARNer**
 disciple

26 When Jesus therefore saw his mother, and the disciple standing by, whom he loved, he saith unto his mother, Woman, behold thy son!

ΠΑΡΕΣΤΩΤΑ **ΟΝ** **ΗΓΑΠΑ** **ΛΕΓΕΙ** **ΤΗ** **ΜΗΤΡΙ** **ΑΥΤΟΥ** **ΓΥΝΑΙ**
 parestōta on hGapa legei tE mEtri autou gunai
 G3936 G3739 G25 vi Impf Act 3 Sg vi Pres Act 3 Sg t_Dat Sg f G3588 G3384 G846 G1135
 vp Perf Act Acc Sg m Con pr Acc Sg m vi Impf Act 3 Sg vi Pres Act 3 Sg t_Dat Sg f pp Gen Sg m t_Voc Sg f
HAVING-BESIDE-STOOD **WHOM** **He-LOVED** **IS-sayIng** **to-THE** **MOTHER** **OF-Him** **WOMAN !**
 standing-by

ΙΔΟΥ **Ο** **ΥΙΟΣ** **ΣΟΥ**
 idou ho huios sou
 G2400 G3588 G5207 G4675
 vm 2Aor Act 2 Sg t_Nom Sg m n_Nom Sg m pp 2 Gen Sg
BE-PERCEIVING **THE** **SON** **OF-YOU**
 lo !

19:27 **ΕΙΤΑ** **ΛΕΓΕΙ** **ΤΩ** **ΜΑΘΗΤΗ** **ΙΔΟΥ** **Η** **ΜΗΤΗΡ** **ΣΟΥ**
 eita legei tō mathEtE idou hE mEtEr sou
 G1534 G3004 G3588 G3101 G2400 G3588 G3384 G4675
 Adv vi Pres Act 3 Sg t_Dat Sg m n_Dat Sg m vm 2Aor Act 2 Sg t_Nom Sg f n_Nom Sg f pp 2 Gen Sg
THEREAFTER **He-IS-sayIng** **to-THE** **LEARNer** **BE-PERCEIVING** **THE** **MOTHER** **OF-YOU**
 disciple lo !

27 Then saith he to the disciple, Behold thy mother! And from that hour that disciple took her unto his own [home].

ΚΑΙ **ΑΠ** **ΕΚΕΙΝΗΣ** **ΤΗΣ** **ΩΡΑΣ** **ΕΛΑΒΕΝ** **ΑΥΤΗΝ** **Ο** **ΜΑΘΗΤΗΣ** **ΕΙΣ** **ΤΑ**
 kai ap ekeinEs tEs hOras elaben autEn ho mathEtEs eis ta
 G2532 G575 G1565 G3588 G5610 G2983 G846 G3588 G3101 G1519 G3588
 Conj Prep pd Gen Sg f t_Gen Sg f vi 2Aor Act 3 Sg pp Acc Sg f t_Nom Sg m n_Nom Sg m G1372
AND **FROM** **that** **THE** **HOUR** **GOT** **her** **THE** **LEARNer** **INTO** **THE**
 took disciple

ΙΔΙΑ
 idia
 G2398
 a_Acc Pl n
OWN
 own(p)

19:28 **ΜΕΤΑ** **ΤΟΥΤΟ** **ΕΙΔΩΣ** **Ο** **ΙΗΣΟΥΣ** **ΟΤΙ** **ΠΑΝΤΑ** **ΗΔΗ**
 meta touto eidōs o iEsous oti panta hEdE
 G3326 G5124 G1492 G3588 G2424 G3754 G3956 G2235
 Prep pd Acc Sg n vp Perf Act Nom Sg m t_Nom Sg m n_Nom Sg m Conj a_Nom Pl n Adv
after **this** **being-AWARE** **THE** **JESUS** **that** **ALL** **ALREADY**

28 After this, Jesus knowing that all things were now accomplished, that the scripture might be fulfilled, saith, I thirst.

ΤΕΤΕΛΕΣΤΑΙ **ΙΝΑ** **ΤΕΛΕΙΩΘΗ** **Η** **ΓΡΑΦΗ** **ΛΕΓΕΙ** **ΔΙΨΩ**
 tetelestai hina teleiōthE hE graphE legei dipsō
 G5055 G2443 G5048 G3588 G1124 G3004 G1372
 vi Perf Pas 3 Sg Conj vs Aor Pas 3 Sg t_Nom Sg f n_Nom Sg f vi Pres Act 3 Sg vi Pres Act 1 Sg Con
HAS-been-FINISHED **THAT** **MAY-BE-BEING-maturED** **THE** **WRITing** **He-IS-sayIng** **I-AM-THIRSTING**
 has-been-accomplished may-be-being-perfected scripture is-saying

19:29 **ΚΕΥΟC** skeuos G4632 n_Nom Sg n **ΟΥΝ** oun G3767 Conj **ΕΚΕΙΤΟ** ekeito G2749 vi Impf midD/pasD 3 Sg **ΟΞΟΥC** oxous G3690 n_Gen Sg n **ΜΕCΤΟΝ** meston G3324 a_Nom Sg n **ΟΙ** hoi G3588 t_Nom Pl m **ΔΕ** de G1161 Conj **ΠΛΗCΑΝΤΕC** plEsantes G4130 vp Aor Act Nom Pl m **ΙΝCΤΡΟΥΜΕΝΤΟΝ** INSTRUMENT vessel **ΤΗΝ** THEN **ΛΑΓΧΝΗΝ** LAY **ΟΞΟΥC** OF-vinegar **ΜΕCΤΟΝ** DISTENDED **ΟΙ** THE-ones **ΔΕ** YET **ΠΛΗCΑΝΤΕC** FILLing

29 Now there was set a vessel full of vinegar: and they filled a sponge with vinegar, and put [it] upon hyssop, and put [it] to his mouth.

CΠOΓΓOΝ spoggon G4699 n_Acc Sg m **ΟΞΟΥC** oxous G3690 n_Gen Sg n **ΚΑΙ** kai G2532 Conj **ΥCΩΦΩΠΩ** hussOpO G5301 n_Dat Sg m **ΠΕΡΙΘΕΝΤΕC** perithentes G4060 vp 2Aor Act Nom Pl m **ΠΡΟCΗΝΕΓΚΑΝ** prosEnekan G4374 vi Aor Act 3 Pl **ΑΥΤΟΥ** autou G846 pp Gen Sg m **ΤΩ** tO G3588 t_Dat Sg n **CΠOΓΓOΝ** SPONGE **ΟΦ-vinegar** **ΑΝΔ** AND **ΤΟ-ΥCCΩΦΩΠΩ** to-HYSSOP **ΠΕΡΙΘΕΝΤΕC** ABOUT-PLACING sticking-on **ΠΡΟCΗΝΕΓΚΑΝ** THEY-TOWARD-CARRY carry-it-toward **ΑΥΤΟΥ** OF-Him **ΤΩ** to-THE the

CΤOΜΑΤΙ stomati G4750 n_Dat Sg n **ΜΟΝΤΗ** MOUTH

19:30 **ΟΤΕ** hote G3753 Adv **ΟΥΝ** oun G3767 Conj **ΕΛΑΒΕΝ** elaben G2983 vi 2Aor Act 3 Sg **ΤΟ** to G3588 t_Acc Sg n **ΟΞΟC** oxos G3690 n_Acc Sg n **Ο** ho G3588 t_Nom Sg m **ΙΗCΟΥC** iEsous G2424 n_Nom Sg m **ΕΙΠΕΝ** eipen G2036 vi 2Aor Act 3 Sg **ΟΤΕ** when **ΤΗΝ** THEN **ΛΑΒΕΝ** GOT **ΤΟ** THE **ΟΞΟC** vinegar **Ο** THE **ΙΗCΟΥC** JESUS **ΕΙΠΕΝ** He-said

30 When Jesus therefore had received the vinegar, he said, It is finished: and he bowed his head, and gave up the ghost.

ΤΕΤΕΛΕCΤΑΙ telelestai G5055 vi Perf Pas 3 Sg **ΚΑΙ** kai G2532 Conj **ΚΛΙΝΑC** klinas G2827 vp Aor Act Nom Sg m **ΤΗΝ** tEn G3588 t_Acc Sg f **ΚΕΦΑΛΗΝ** kephalEn G2776 n_Acc Sg f **ΠΑΡΕΔΩΚΕΝ** paredOken G3860 vi Aor Act 3 Sg **ΤΟ** to G3588 t_Acc Sg n **ΠΝΕΥΜΑ** pneuma G4151 n_Acc Sg n **ΤΕΤΕΛΕCΤΑΙ** it-HAS-been-FINISHED **ΑΝΔ** AND **deCLINing** reclining **ΤΗΝ** THE **ΚΕΦΑΛΗΝ** HEAD **ΠΑΡΕΔΩΚΕΝ** He-BESIDE-GIVES **ΤΟ** THE **ΠΝΕΥΜΑ** spirit

19:31 **ΟΙ** hoi G3588 t_Nom Pl m **ΟΥΝ** oun G3767 Conj **ΙΟΥΔΑΙΟΙ** ioudaioi G2453 a_Nom Pl m **ΕΠΕΙ** epei G1893 Conj **ΠΑΡΑCΚΕΥΗ** parakeuE G3904 n_Nom Sg f **ΗΝ** En G2258 vi Impf vxx 3 Sg **ΙΝΑ** hina G2443 Conj **ΜΗ** mE G3361 Part Neg **ΜΕΙΝΗ** meinE G3306 vs Aor Act 3 Sg **ΟΙ** THE **ΤΗΝ** THEN **ΙΟΥΔΑΙΟΙ** JUDA-ans **ΕΠΕΙ** since **ΠΑΡΑCΚΕΥΗ** preparation **ΗΝ** it-WAS **ΙΝΑ** THAT **ΜΗ** NO **ΜΕΙΝΗ** SHOULD-BE-REMAINING

31 . The Jews therefore, because it was the preparation, that the bodies should not remain upon the cross on the sabbath day, (for that sabbath day was an high day,) besought Pilate that their legs might be broken, and [that] they might be taken away.

ΕΠΙ epi G1909 Prep **ΤΟΥ** tou G3588 t_Gen Sg m **CΤΑΥΡΟΥ** staurou G4716 n_Gen Sg m **ΤΑ** ta G3588 t_Nom Pl n **CΩΜΑΤΑ** sOmata G4983 n_Nom Pl n **ΕΝ** en G1722 Prep **ΤΩ** tO G3588 t_Dat Sg n **CΑΒΒΑΤΩ** sabbatO G4521 n_Dat Sg n **ΗΝ** En G2258 vi Impf vxx 3 Sg **ΓΑΡ** gar G1063 Conj **ΕΠΙ** ON **ΤΟΥ** THE **CΤΑΥΡΟΥ** pale cross **ΤΑ** THE **CΩΜΑΤΑ** BODIES **ΕΝ** IN **ΤΩ** THE **ΚΑΒΒΑΤΩ** SABBATH **ΗΝ** WAS **ΓΑΡ** for

ΜΕΓΑΛΗ megalE G3173 a_Nom Sg f **Η** hE G3588 t_Nom Sg f **ΗΜΕΡΑ** hEmera G2250 n_Nom Sg f **ΕΚΕΙΝΟΥ** ekeinou G1565 pd Gen Sg n **ΤΟΥ** tou G3588 t_Gen Sg n **ΚΑΒΒΑΤΟΥ** sabbatou G4521 n_Gen Sg n **ΗΡΩΤΗΣΑΝ** ErOtEsan G2065 vi Aor Act 3 Pl **ΤΟΝ** ton G3588 t_Acc Sg m **ΠΙΛΑΤΟΝ** pilaton G4091 n_Acc Sg m **ΜΕΓΑΛΗ** GREAT **Η** THE **ΗΜΕΡΑ** DAY **ΕΚΕΙΝΟΥ** OF-that **ΤΟΥ** THE **ΚΑΒΒΑΤΟΥ** SABBATH **ΗΡΩΤΗΣΑΝ** THEY-ask **ΤΟΝ** THE **ΠΙΛΑΤΟΝ** PILATE

ΙΝΑ hina G2443 Conj **ΚΑΤΕΑΓΩCΙΝ** kateagOsin G2608 vs 2Aor Pas 3 Pl **ΑΥΤΩΝ** autOn G846 pp Gen Pl m **ΤΑ** ta G3588 t_Nom Pl n **CΚΕΛΗ** skelE G4628 n_Nom Pl n **ΚΑΙ** kai G2532 Conj **ΑΡΘΩCΙΝ** arthOsin G142 vs Aor Pas 3 Pl **ΙΝΑ** THAT **ΚΑΤΕΑΓΩCΙΝ** THEY-MAY-BE-DOWN-FRACTURING they-may-be-fracturing **ΑΥΤΩΝ** OF-them **ΤΑ** THE **CΚΕΛΗ** LEGS **ΚΑΙ** AND **ΑΡΘΩCΙΝ** THEY-MAY-BE-BEING-LIFTED they-may-be-being-taken-away

19:32 **ΗΘΟΝ** Elthon G2064 vi 2Aor Act 3 Pl **ΟΥΝ** oun G3767 Conj **ΟΙ** hoi G3588 t_Nom Pl m **CΤΡΑΤΙΩΤΑΙ** stratiOtai G4757 n_Nom Pl m **ΚΑΙ** kai G2532 Conj **ΤΟΥ** tou G3588 t_Gen Sg m **ΜΕΝ** men G3303 Part **ΠΡΩΤΟΥ** prOtou G4413 a_Gen Sg m **ΗΘΟΝ** CAME **ΤΗΝ** THEN **ΤΗ** THE **CΤΡΑΤΙΩΤΑΙ** WARriors soldiers **ΚΑΙ** AND **ΤΟΥ** OF-THE **ΜΕΝ** INDEED **ΠΡΩΤΟΥ** BEFORE-most first-one

32 Then came the soldiers, and brake the legs of the first, and of the other which was crucified with him.

ΚΑΤΕΑΞΑΝ kateaxan G2608 vi Aor Act 3 Pl **ΤΑ** ta G3588 t_Acc Pl n **CΚΕΛΗ** skelE G4628 n_Acc Pl n **ΚΑΙ** kai G2532 Conj **ΤΟΥ** tou G3588 t_Gen Sg m **ΑΛΛΟΥ** alloU G243 a_Gen Sg m **ΤΟΥ** tou G3588 t_Gen Sg m **CΥCΤΑΥΡΩΘΕΝΤΟC** sustaurOthentos G4957 vp Aor Pas Gen Sg m **ΚΑΤΕΑΞΑΝ** THEY-DOWN-FRACTURE fracture **ΤΑ** THE **CΚΕΛΗ** LEGS **ΚΑΙ** AND **ΤΟΥ** OF-THE **ΑΛΛΟΥ** other other-one **ΤΟΥ** OF-THE the **CΥCΤΑΥΡΩΘΕΝΤΟC** BEING-TOGETHER-impaled being-crucified-together

ΑΥΤΩ autO G846 pp Dat Sg m **ΤΗΝ** to-Him with-him

19:33 **ΕΠΙ** epi G1909 Prep **ΔΕ** de G1161 Conj **ΤΟΝ** ton G3588 t_Acc Sg m **ΙΗCΟΥC** iEsous G2424 n_Acc Sg m **ΕΛΘΟΝΤΕC** elthontes G2064 vp 2Aor Act Nom Pl m **ΩC** hOs G5613 Adv **ΕΙΔΟΝ** eidon G1492 vi 2Aor Act 3 Pl **ΑΥΤΟΝ** auton G846 pp Acc Sg m **ΗΔΗ** EdE G2235 Adv **ΕΠΙ** ON **ΔΕ** YET **ΤΟΝ** THE **ΙΗCΟΥC** JESUS **ΕΛΘΟΝΤΕC** COMING **ΩC** AS **ΕΙΔΟΝ** THEY-PERCEIVED **ΑΥΤΟΝ** Him **ΗΔΗ** ALREADY

33 But when they came to Jesus, and saw that he was dead already, they brake not his legs:

ΤΕΘΗΚΟΤΑ
tethnEkota
G2348
vp Perf Act Acc Sg m
HAVING-DIED

ΟΥ
ou
G3756
Part Neg
NOT

ΚΑΤΕΑΣΑΝ
kateaxan
G2608
vi Aor Act 3 Pl
THEY-DOWN-FRACTURE
they-fracture

ΑΥΤΟΥ
autou
G846
pp Gen Sg m
OF-Him

ΤΑ
ta
G3588
t_Acc Pl n
THE

ΚΚΕΛΗ
skelE
G4628
n_Acc Pl n
LEGS

19:34 **ΑΛΛ** **ΕΙC** **ΤΩΝ** **CΤΡΑΤΙΩΤΩΝ** **ΛΟΓΧΗ** **ΑΥΤΟΥ** **ΤΗΝ** **ΠΛΕΥΡΑΝ**
all heis tOn stratiOtOn logchE autou tEn pleuran
G235 G1520 G3588 G4757 G3057 G846 G3588 G4125
Conj a_Nom Sg m t_Gen Pl m n_Gen Pl m n_Dat Sg f pp Gen Sg m t_Acc Sg f n_Acc Sg f
but **ONE** **OF-THE** **WARriors** **to-lance-head** **OF-Him** **THE** **side**
soldiers

34 But one of the soldiers with a spear pierced his side, and forthwith came there out blood and water.

ΕΝΥΞΕΝ
enuxen
G3572
vi Aor Act 3 Sg
PUNCTURES
pierces

ΚΑΙ
kai
G2532
Conj
AND

ΕΥΘΥC
euthus
G2117
Adv
straightway

ΕΞΗΛΘΕΝ
exElthen
G1831
vi 2Aor Act 3 Sg
OUT-CAME
came-out

ΑΙΜΑ
haima
G129
n_Nom Sg n
BLOOD

ΚΑΙ
kai
G2532
Conj
AND

ΥΔΩΡ
hudOr
G5204
n_Nom Sg n
water

19:35 **ΚΑΙ** **Ο** **ΕΩΡΑΚΩC** **ΜΕΜΑΡΤΥΡΗΚΕΝ** **ΚΑΙ** **ΑΛΗΘΙΝΗ** **ΑΥΤΟΥ** **ΕCΤΙΝ**
kai ho heOrakOs memarturEken kai alEthinE autou estin
G2532 G3588 G3708 G3140 G2532 G228 G846 G2076
Conj t_Nom Sg m vp Perf Act Nom Sg m Att vi Perf Act 3 Sg n_Nom Sg f pp Gen Sg m vi Pres vxx 3 Sg
AND **THE** **one-HAVING-SEEN** **HAS-witnessED** **AND** **TRUE** **OF-him** **IS**
one-having-seen has-testified

35 And he that saw [it] bare record, and his record is true: and he knoweth that he saith true, that ye might believe.

Η **ΜΑΡΤΥΡΙΑ** **ΚΑΚΕΙΝΟC** **ΟΙΔΕΝ** **ΟΤΙ** **ΑΛΗΘΗ** **ΛΕΓΕΙ** **ΙΝΑ** **ΥΜΕΙC**
hE marturia kakeinos oiden hoti alEthE legei hina humeis
G3588 G3141 G2548 G1492 G3754 G227 G3004 G2443 G5210
t_Nom Sg f n_Nom Sg f pd Nom Sg m Conj vi Perf Act 3 Sg Conj a_Acc Pl n vi Pres Act 3 Sg Conj pp 2 Nom Pl
THE **witness** **AND-that-one** **HAS-PERCEIVED** **that** **TRUE** **he-IS-saying** **THAT** **YOU(P)**
testimony and-that-one is-aware that truth he-is-telling that YOU ye

ΠΙCΤΕΥΧΤΕ
pisteusEte
G4100
vs Aor Act 2 Pl
SHOULD-BE-BELIEVING

19:36 **ΕΓΕΝΕΤΟ** **ΓΑΡ** **ΤΑΥΤΑ** **ΙΝΑ** **Η** **ΓΡΑΦΗ** **ΠΛΗΡΩΘΗ** **ΟCΤΟΥΝ**
egeneto gar tauta hina hE graphE plErOthE ostoun
G1096 G1063 G5023 G2443 G3588 G1124 G4137 G3747
vi 2Aor midD 3 Sg Conj pd Nom Pl n Conj t_Nom Sg f vs Aor Pas 3 Sg n_Nom Sg n Con
BECAME **for** **these** **THAT** **THE** **WRITing** **MAY-BE-BEING-FILLED** **BONE**
occurred these-things THAT THE WRITing scripture may-be-being-fulfilled

36 For these things were done, that the scripture should be fulfilled, A bone of him shall not be broken.

ΟΥ **CΥΝΤΡΙΒΗCΕΤΑΙ** **ΑΥΤΟΥ**
ou suntribEsetai autou
G3756 G4937 G846
Part Neg vi 2Fut Pas 3 Sg pp Gen Sg m
NOT **SHALL-BE-beING-crushED** **OF-Him**

19:37 **ΚΑΙ** **ΠΑΛΙΝ** **ΕΤΕΡΑ** **ΓΡΑΦΗ** **ΛΕΓΕΙ** **ΟΨΟΝΤΑΙ** **ΕΙC** **ΟΝ**
kai palin hetera graphE legei opsontai eis on
G2532 G3825 G2087 G1124 G3004 G3700 G1519 G3739
Conj Adv a_Nom Sg f n_Nom Sg f vi Pres Act 3 Sg vi Fut midD 3 Pl Prep pr Acc Sg m
AND **AGAIN** **DIFFERENT** **WRITing** **IS-sayINg** **THEY-SHALL-BE-VIEWING** **INTO** **WHOM**
scripture they-shall-be-seeing-him

37 And again another scripture saith, They shall look on him whom they pierced.

ΕΞΕΚΕΝΤΗCΑΝ
exekentEсан
G1574
vi Aor Act 3 Pl
THEY-stab

19:38 **ΜΕΤΑ** **ΔΕ** **ΤΑΥΤΑ** **ΗΡΩΤΗΣΕΝ** **ΤΟΝ** **ΠΙΛΑΤΟΝ** **Ο** **ΙΩCΗΦ** **Ο** **ΑΠΟ**
meta de tauta ErOtEsen ton pilaton ho iOsEph ho apo
G3326 G1161 G5023 G2065 G3588 G4091 G3588 G2501 G3588 G575
Prep Conj pd Acc Pl n vi Aor Act 3 Sg t_Acc Sg m n_Acc Sg m t_Nom Sg m ni proper t_Nom Sg m Prep
after **YET** **these** **asks** **THE** **PILATE** **THE** **JOSEPH** **THE** **FROM**
these-things

38 . And after this Joseph of Arimathaea, being a disciple of Jesus, but secretly for fear of the Jews, besought Pilate that he might take away the body of Jesus: and Pilate gave [him] leave. He came therefore, and took the body of Jesus.

ΑΡΙΜΑΘΑΙΑC **ΩΝ** **ΜΑΘΗΤΗC** **ΤΟΥ** **ΙΗCΟΥ** **ΚΕΚΡΥΜΜΕΝΟC** **ΔΕ** **ΔΙΑ**
arimathaiac on mathEtEс tou iEou kekrummenoc de dia
G707 G5607 G3101 G3588 G2424 G2928 G1161 G1223
n_Gen Sg f vp Pres vxx Nom Sg m n_Nom Sg m t_Gen Sg m n_Gen Sg m vp Perf Pas Nom Sg m Conj Prep
ARIMATHEA **BEING** **LEARNer** **OF-THE** **JESUS** **HAVING-been-HID** **YET** **THRU**
disciple having-been-hidden YET THRU because-of

ΤΟΝ **ΦΟΒΟΝ** **ΤΩΝ** **ΙΟΥΔΑΙΩΝ** **ΙΝΑ** **ΑΡΗ** **ΤΟ** **CΩΜΑ** **ΤΟΥ**
ton phobon tOn ioudaiOn hina arE to sOma tou
G3588 G5401 G3588 G2453 G2443 G142 G3588 G4983 G3588
t_Acc Sg m n_Acc Sg m t_Gen Pl m a_Gen Pl m Conj vs Aor Act 3 Sg t_Acc Sg n n_Acc Sg n t_Gen Sg m
THE **FEAR** **OF-THE** **JUDA-ans** **THAT** **he-SHOULD-BE-LIFTING** **THE** **BODY** **OF-THE**
Jews he-should-be-taking-away

ΙΗΣΟΥ iEsou G2424 n_ Gen Sg m	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΕΠΕΤΡΕΥΕΝ epetreusen G2010 vi Aor Act 3 Sg	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΠΙΛΑΤΟΣ pilatos G4091 n_ Nom Sg m	ΗΛΘΕΝ Elthen G2064 vi 2Aor Act 3 Sg	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΗΡΕΝ Eren G142 vi Aor Act 3 Sg	ΤΟ to G3588 t_ Acc Sg n
JESUS	AND	permits permits-him	THE	PILATE	he-CAME	THEN	AND	LIFTS takes-away	THE

ΣΩΜΑ sOma G4983 n_ Acc Sg n	ΤΟΥ tou G3588 t_ Gen Sg m	ΙΗΣΟΥ iEsou G2424 n_ Gen Sg m
BODY	OF-THE	JESUS

19:39 ΗΛΘΕΝ Elthen G2064 vi 2Aor Act 3 Sg	ΔΕ de G1161 Conj	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΝΙΚΟΔΗΜΟΣ nikodEmos G3530 n_ Nom Sg m	Ο ho G3588 t_ Nom Sg m	ΕΛΘΩΝ elthOn G2064 vp 2Aor Act Nom Sg m	ΠΡΟΣ pros G4314 Prep	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m
CAME	YET	AND also	Nicodemus	THE	one-COMING one-coming	TOWARD	THE

39 And there came also Nicodemus, which at the first came to Jesus by night, and brought a mixture of myrrh and aloes, about an hundred pound [weight].

ΙΗΣΟΥΝ iEsoun G2424 n_ Acc Sg m	ΝΥΚΤΟΣ nuktos G3571 n_ Gen Sg f	ΤΟ to G3588 t_ Acc Sg n	ΠΡΩΤΟΝ prOton G4413 a_ Acc Sg n	ΦΕΡΩΝ pherOn G5342 vp Pres Act Nom Sg m	ΜΙΓΜΑ migma G3395 n_ Acc Sg n	ΣΜΥΡΝΗΣ smurnEs G4666 n_ Gen Sg f	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΔΑΛΟΗΣ aloEs G250 n_ Gen Sg f
JESUS	OF-NIGHT	THE	BEFORE-most first	CARRYING bringing	MIXTURE	OF-MYRRH	AND	OF-ALOE aloe

ΩΣΕΙ hOsei G5616 Adv	ΛΙΤΡΑΣ litras G3046 n_ Acc Pl f	ΕΚΑΤΟΝ hekatOn G1540 a_ Nom
AS-IF about	POUNDS pounds-troy	HUNDRED

19:40 ΕΛΑΒΟΝ elabon G2983 vi 2Aor Act 3 Pl	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΤΟ to G3588 t_ Acc Sg n	ΣΩΜΑ sOma G4983 n_ Acc Sg n	ΤΟΥ tou G3588 t_ Gen Sg m	ΙΗΣΟΥ iEsou G2424 n_ Gen Sg m	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΕΔΗΣΑΝ edEsan G1210 vi Aor Act 3 Pl	ΑΥΤΟ auto G846 pp Acc Sg n
THEY-GOT	THEN	THE	BODY	OF-THE	JESUS	AND	THEY-BIND	it

40 Then took they the body of Jesus, and wound it in linen clothes with the spices, as the manner of the Jews is to bury.

ΘΟΝΙΟΙΣ othoniois G3608 n_ Dat Pl n	ΜΕΤΑ meta G3326 Prep	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl n	ΑΡΩΜΑΤΩΝ arOmatOn G759 n_ Gen Pl n	ΚΑΘΩΣ kathOs G2531 Adv	ΕΘΟΣ ethos G1485 n_ Nom Sg n	ΕΣΤΙΝ estin G2076 vi Pres vxx 3 Sg	ΤΟΙΣ tois G3588 t_ Dat Pl m	ΙΟΥΔΑΙΟΙΣ ioudaiois G2453 a_ Dat Pl m
to-SHEETS (dim) to-swathings	WITH	THE	SPICES	according-AS	CUSTOM	IS	to-THE	JUDA-ans Jews

ΕΝΤΑΦΙΑΖΕΙΝ
entaphiazein
G1779
vn Pres Act
TO-BE-IN-sepulcherING
to-be-burying

19:41 ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg	ΔΕ de G1161 Conj	ΕΝ en G1722 Prep	ΤΩ tO G3588 t_ Dat Sg m	ΤΟΠΩ topO G5117 n_ Dat Sg m	ΟΠΟΥ hopou G3699 Adv	ΕΣΤΑΥΡΩΘΗ estaurOthE G4717 vi Aor Pas 3 Sg	ΚΗΠΟΣ kEpos G2779 n_ Nom Sg m	ΚΑΙ kai G2532 Conj	ΕΝ en G1722 Prep
WAS there-was	YET	IN	THE	PLACE	THE-?-where where ^e	He-WAS-impalIED he-was-crucified	GARDEN	AND	IN

41 Now in the place where he was crucified there was a garden; and in the garden a new sepulchre, wherein was never man yet laid.

ΤΩ tO G3588 t_ Dat Sg m	ΚΗΠΩ kEpO G2779 n_ Dat Sg m	ΜΝΗΜΕΙΟΝ mnEmeion G3419 n_ Nom Sg n	ΚΑΙΝΟΝ kainon G2537 a_ Nom Sg n	ΕΝ en G1722 Prep	Ω hO G3739 pr Dat Sg n	ΟΥΔΕΤΩ oudepO G3764 Adv	ΟΥΔΕΙΣ oudeis G3762 a_ Nom Sg m	ΕΤΕΘΗ etethE G5087 vi Aor Pas 3 Sg
THE	GARDEN	memorial-vault tomb	NEW	IN	WHICH	NOT-YET-as-yet not-as-yet	NOT-YET-ONE no-one	WAS-PLACED

19:42 ΕΚΕΙ ekei G1563 Adv	ΟΥΝ oun G3767 Conj	ΔΙΑ dia G1223 Prep	ΤΗΝ tEn G3588 t_ Acc Sg f	ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ paraskeuEn G3904 n_ Acc Sg f	ΤΩΝ tOn G3588 t_ Gen Pl m	ΙΟΥΔΑΙΩΝ ioudaiOn G2453 a_ Gen Pl m	ΟΤΙ hoti G3754 Conj	ΕΓΓΥΣ eggus G1451 Adv
there	THEN	THRU because-of	THE	preparation	OF-THE	JUDA-ans Jews	that seeing-that	NEAR

42 There laid they Jesus therefore because of the Jews'preparation [day]; for the sepulchre was nigh at hand.

ΗΝ En G2258 vi Impf vxx 3 Sg	ΤΟ to G3588 t_ Nom Sg n	ΜΝΗΜΕΙΟΝ mnEmeion G3419 n_ Nom Sg n	ΕΘΗΚΑΝ ethEkan G5087 vi Aor Act 3 Pl	ΤΟΝ ton G3588 t_ Acc Sg m	ΙΗΣΟΥΝ iEsoun G2424 n_ Acc Sg m
WAS	THE	memorial-vault tomb	THEY-PLACE	THE	JESUS